

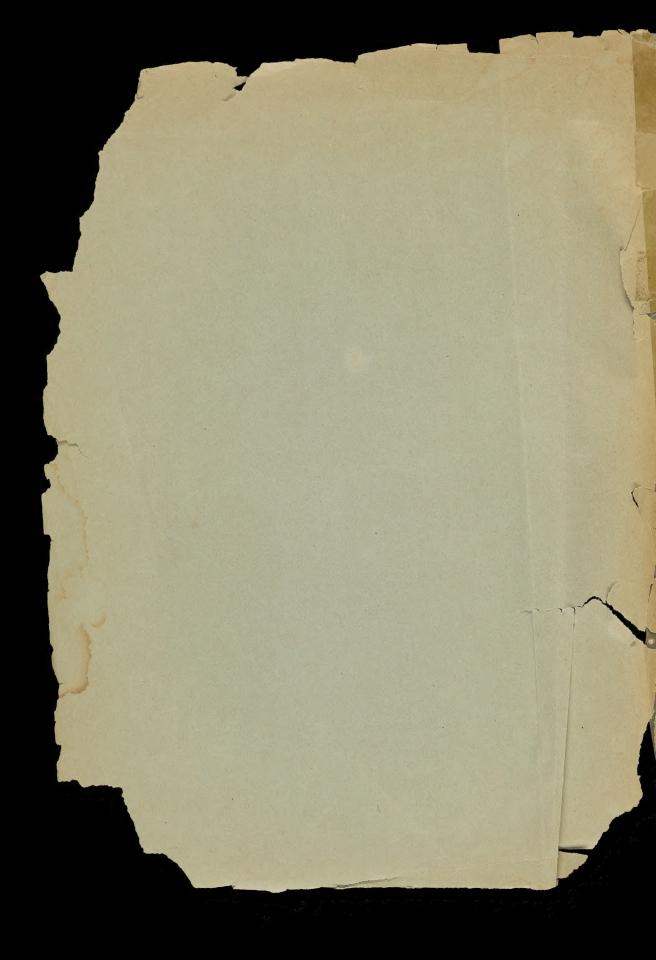
TPEK

АПОСТОЛЪ ЮРЬЕВЪ

А. И. Успенснаго.

MOCKBA.

ТОВАРИЩЕСТВО ТИПОГРАФІИ А. И. МАМОНТОВА ЛЕОНТЬЕВСЯІЙ ПЕР., д. № 5.



1247.

ГОСУДАРЕВЪ ИКОНОПИСЕЦЪ

PEK

АПОСТОЛЪ ЮРЬЕВЪ

А. И. Успенскаго.

MOCKBA.

ТОВАРИЩЕСТВО ТИПОГРАФІИ А. И. МАМОНТОВА ДЕОНТЬЕВСКІЙ ПЕР., д. № 5. AURICUSTATA TRANSPORTAÇÃO

12 7 17

ARBITONIA TOPLEBE.

A. W. Werestullano.

- 5 5 1 -

CONTRACT OF STREET OF STREET

Государевъ иконописецъ грекъ Апостолъ Юрьевъ.

Чл.-кор. А. И. Успенскаго.

Въ царствованіе Алексъя Михайловича среди царскихъ иконописцевъ одно изъ видныхъ мъстъ занималъ грекъ Апостоль Юрьевъ. Тогда въ Государевомъ Оружейномъ Приказъ работало не мало иностранныхъ художниковъ, —были тутъ армяне (напр., Иванъ Богдановъ Салтановъ), поляки (Станиславъ Лопуцкій), греки и друг. Апостолъ Юрьевъ быль родомъ изъ Асинъ. Прітхаль же онъ въ Москву 26 декабря 1659 года изъ Молдовалахіи. "По твоему Великаго Государя указу, —пишетъ Апостолъ Юрьевъ въ своей челобитной Государю, и по грамотъ при Никонъ Петріархъ въ Молдавской и Волоской землъ вельно выслать къ тебъ Великому Государю въ Москвъ насъ иконописцевъ добрыхъ и насъ Государь иконописцовъ обрълось въ той землъ три человъка". Не имъя денегъ на проъздъ до Москвы, эти иконописцы заняли у гречанъ – торговыхъ людей, сто ефимковъ и пустились въ дальній путь. Не легка была эта дорога — на ней оба товарища Апостола Юрьева умерли. ("И судомъ, Государь, Божінмъ, говоритъ Юрьевь, тъхъ моихъ дву товарищевь, на дорогъ не стало"). По своемь прівздв въ Москву, Апостоль Юрьевь вместе съ другими прівзжими греками представлялся Государю, при "Царьской Свътлости очи видель и у руки быль". Въ Посольскомъ Приказе Юрьевъ заявиль, "что прівхаль онъ въ Великому Государю послужити на время иконнымъ письмомъ. И Великій Государь Царь... указаль того иконописца отослати изъ Посольскаго Приказу въ Оружейный приказъ. "Завъдывавшій Оружейнымъ Приказомъ окольничій и оружейничій, Богданъ Матвъевичъ Хитрово, принявъ Юрьева въ Оружейный Приказъ, велълъ ему 9 января 1660 года, несомнънно желая убъдиться въ степени его иконописнаго искусства, написать три иконы: "Спасовъ образъ Вседержителя на престолъ, Покрова Пречистыя Богородицы, Преображеніе Господа нашего Іисуса Христа. А къ тому иконописному д'ялу дано ему Апостолу красокъ сурику, бакану виницейскаго, голубцу, A. И. УСПЕНСКІЙ.

яри виницъйской, зелени, черлени, по 5 золотниковъ; бълилъ полфунта, чериндъ тожъ, сусальнаго золота 30 листовъ. 11 января Апостолъ Юрьевъ приступилъ къ работъ, при чемъ ему было отведено помъщение на Патріаршемъ дворѣ ("велѣно мнѣ жить на Патріарше дворѣвъ палатахъ") въ палатахъ и назначено содержаніе-поденнаго корму по десяти денегъ на день "да вина съ кружечнаго двора по три чарки, да по двѣ кружки пива, да меду по кружкъ. Чо не успълъ грекъ написать ни одной иконы, какъ уже написаль Царю челобитную, гдъ "выъзжій работникъ" царскій "иконописецъ греченинъ Апостолка Юрьевъ" просиль Государя сравнять его относительно жалованья противъ "иныхъ", его (Юрьева) "братій вытажихъ гречань" и назначить содержаніе пріъхавшимъ съ Юрьевымъ его племяннику и человъку, чтобы имъ всъмъ троимъ, живя на одно только Апостола Юрьева жалованье, "голодною смертью не умереть". Просиль также грекъ назначить ему и конскій кормъ. "Конского корму,-писалъ Юрьевъ,-ничего мий "не указано, а у меня кляча есть". Вслёдствіе этой челобитной, 21 января состоялся Царскій указъ о прибавкѣ Апостолу Юрьеву жалованья по десяти денегъ на день на его илемянника и человъка, а 22-го января пожалована невзачеть ("въ приказъ") полтина. Только кляча, кажется, осталась безъ Государева жалованья, по крайней мёрё, о назначеніи ей конскаго корма отъ Царя нътъ указаній въ документахъ бывшаго Архива Оружейной Палаты, являющихся для насъ пока единственнымъ источникомъ свъдъній о службъ Апостола Юрьева при Московскомъ Дворф. 6-го февраля Юрьевъ принесъ въ Оружейный Приказъ оконченную имъ первую икону "Спасовъ образъ Вседержителя", а 7-го марта остальныя двъ изъ заказанныхъ 9 января—иконы Покрова Богородицы и Преображенія Господня, а также и еще одну — Евставій Плакида. Всѣ эти иконы были "писаны на краскахъ". 10 го марта окольничій и оружейничій Богдань Матв'євичь Хитрово приказаль иконописца Апостола Юрьева "по прежнему" отослать въ Посольскій Приказъ, куда грекъ и былъ доставленъ 14 марта приставомъ Алешкою Деменьевымъ. 27-е марта было решающимъ судьбу грека Апостола Юрьева: въ этомъ день было пришествіе Государя въ Оружейный Приказъ. Царь обратилъ вниманіе на произведенія кисти Юрьева и указаль взять "въ Верхъ за собою Великимъ Государемъ" написанныя Апостоломъ четыре иконы, а на следующій день "по Государеву имянному указу окольничей и оружейничей Богданъ Матвѣевичъ Хитрово приказалъ иконописца Апостола Юрьева по прежнему взять изъ Посольскаго Приказу въ Оружейной Приказъ; а приказалъ ему написать въ Оружейномъ Приказъ Спасовъ образъ съдящаго на престолъ, по сторонъ Пречистыя Богородицы да Предтечи Іоанна. Иконописецъ почалъ краски тереть марта съ 29-го числа. А къ тому стенному писму дано ему красокъ киноварю, черлени, вохры нъмецкіе, по фунта;

празелени, голубцу пополфупту, сурику, лазори по фунту (сурику 2 фунта), клею рыбья фунть. Да ему жь Апостолу велёно написать въ Оружейномъ же Приказё падъ большими казенными дверьми въ верху на стёнё бытьи, внизу травы. А къ тому стённому письму дапо жъ ему Апостолу красокъ, черлени, киноварю, зелени, вохры нёмецкіе, голубцу, празолени, лазори, крутику по фунту". 5-го апрёля сдёлана была прибавка къ жалованью Апостолу Юрьеву: окольничій и оружейничій Богданъ Матвёевичъ Хитрово и стольникъ Аванасій Ивановичъ Нестеровъ приказали ему жъ Апостолу дать съ сего числа по 2 алтына на день, а 18 апрёля даны прибавочныя деньги и за прошлое время съ 6 февраля и уплачено за воскресные и за "прогульные" дни (съ 7 по 26 марта, когда Юрьевъ находился въ Посольскомъ Приказё) по 2 же алтына на день, "да ему жъ иконописцу велёно дать Государева жалованья въ приказъ за иконописное и за стённое писмо сукна добраго кармазину четыре аршана".

Ободренный Царскимъ вниманіемъ, грекъ придрался къ случаю пожалованія ему сукна и не преминуль подать Государю повую челобитную-пожаловать ему и на подкладку, такъ какъ, пишетъ Юрьевъ, "въ томъ твоемъ Государевъ жалованьъ въ сукит мнъ холопу твоему платна здёлать и прикладу купить нечемъ и отъ мастерства дать нечево". Государь не отказаль греку и на этоть разъ и пожаловаль ему "въ приказъ" три рубля. Въ сентябръ Апостолъ Юрьевъ, указавъ на обстоятельство своего пріфзда въ Москву, а также на то, что всё греки, представлявшіеся вм'ясть Юрьевымъ Государю, на отпуск'я въ свою землю получили Царское жалованье, - просиль Государя пожаловать его "для его "иноземства и вытоду и въ скудости". При удовлетвореніи этой челобитной руководились тёмь, кто изъ пріёзжихъ грековь сколько получилъ Государева жалованье "въ приказъ". Не замедлила поступить къ Царю и другая челобитная того же грека Апостола Юрьева о прибавкъ ему жалованья, такъ какъ "все дорого", чтобы ему "будучи у Государева дъла, съ женишкомъ своимъ голодною смертью не помереть". Съ 2-го октября Государь приказалъ выдавать греку поденнаго корма по три алтына по двъ деньги въ день, т. е. сколько получали иконописцы первей степени. Въ ноябрѣ была готова новая просьба назначить греку денежное и хлибное жалованье "противъ иныхъ мастеровъ, какъ идетъ Стевану Резанцу съ товарищи". "А безъ того твоего Государева годового окладу, - писалъ Юрьевъ, - миф холопу твоему будучи у твоего Государева дъла не прокормитца потому, Государь, что все дорого". Вследствіе этой челобитной, Апостоль Юрьевъ сталъ получать, съ 11 ноября 1660 года, годовое и денежное и хлебное жалованье — всего по двадцати рублей въ годъ и поденнаго корму по три алтына по две деньги на день. Въ 1660 годъ, кромъ написанія указанныхъ выше иконъ, Апостолъ Юрьевъ писалъ,

какъ онъ самъ говоритъ, "безпрестанно" въ Оружейной Палатъ-"стънное" и въ набережныхъ хоромахъ-"палатное письмо", а также "чево заставять - всякое письмо", прописаль золотомъ одно Евангеніе напрестольное и "многія приказныя дёла писаль". Въ 1661 году Апостоль Юрьевъ работаеть въ Серебряной Палать "всякое... Государево дело", получая поденнато корма уже вдвое больше противъ прежнягоименно по шести алтынъ по четыре деньги на день. Около марта грекъ, по его словамъ, все таки чувствовалъ особенную нужду въ деньгахъ. "Нынъ Государь-пишетъ онъ Царю-хлъбъ и всякой харчъ и дрова покупають дорогою цёною... А я холопь твой нынё сталь скорбенъ, купить мит хлтба и всякаго харчу и дровъ стало нечемъ". 2-го апръля Государь "пожаловалъ иконописца Апостола Юрьева за многую его работу, велёль ему дать своего Великаго Государя жалованья — въ приказъ пять аршинъ тафты виницейской доброй". Въ іюнь 1661 года Апостоль Юрьевь прописываль золотомъ Евангеліе въ хоромы къ Государынъ Царевнъ и Великой Княжнъ Иринъ Михайловив. 23-го августа, того же года Степану Резанцу и Апостолу Юрьеву "за письмо палатъ" было пожаловано платье, именно Юрьевъ получилъ-однорядку съ пуговицами, "орочетую сукномъ", кафтанъ камчатый, ферези тафтяныя на бълкахъ, бархатную шапку "съ душкою", штаны суконные красные, шубу изъ мерлушекь, подъ сукномъ добрымъ, ожерелье лисье, нашивка шолковая, сапоги сафьяновые. Въ 1662 году Апостоль Юрьевъ писалъ Царевичу Великому Князю Алекстю Алексвевичу "столь своимь золотомь и красками, покупая на свои деньги. А куплено было золота и краски на девять рублей", которые и были уплачены греку 17 іюля того же года. Въ декабрѣ грекъ снова попросилъ себъ прибавки жалованья въ виду того, что пнынъ хлъбъ и всякой харчъ и дрова все дорого", а получаемымъ Юрьевымъ желованьемъ "прокормитца" невозможно. Царь исполнилъ и эту просьбу грека, приказавъ ему "для всякіе дорогови" прибавить поденнаго корма по десяти денегь въ день. Чёмъ былъ занять Апостолъ Юрьевъ въ это время, неизвъстно, но, согласно его челобитной, онъ находился "безпрестанно... у Государева дъла". Въ мартъ 1662 года, грекъ нашелъ новый поводъ выпросить себъ кормъ и питье изъ дворцовъ на дни тезоименитствъ Царя Алексъя Михайловича и Царевичей Великихъ Князей Алекств Алекственча и Өеодора Алекственча противъ того, какъ идетъ эта дача въ названные дни иконописцамъ Симону Өедорову Ушакову, Өедору Өедорову Козлову, Степану Григорьеву Резанцу "и всёмъ Оружейныя Палаты мастеровымъ людямъ". А въ апрёлё мъсяцъ Апостолъ Юрьевъ выпросилъ у Царя "въ приказъ" десять рублей на томъ основаніи, что, какъ говорить Юрьевъ, "по... Государеву указу... Государево желованье иноземцомъ мастеромъ... и моей братіи живописцамъ и иныхъ, что въ Оружейной Палать, муки и крупы

и деньги по десяти рублевъ имъ дано, а мнв... муки и крупы даны, а деньги... не даны". Въ концъ августа 1663 года у Апостола Юрьева родился сынь, на крестины котораго дано было Юрьеву денегь полтина, полведра вина. Въ томъ же году грекъ окрестилъ одного татарина. Въ свой челобитной Царю по этому поводу Апостолъ Юрьевъ писаль: "Парнишка, Государь, у меня есть татаринь, а не крещень, а окрестить хочу ево нынъ ". Юрьевъ просилъ выдать ему впередъ за мъсяцъ жалованье, "чъмъ бы... крестинишки сподобить" и получилъ 9 р. 10 алтынъ. Въ концъ 1663 года Аностолъ Юрьевъ принялся за расписываніе древокъ для знаменъ и продолжаль эту работу въ 1664 году; въ декабре 1663 г. онъ писалъ 60 "древокъ пехотныхъ знаменныхъ", въ февралъ 1664 года сто древокъ разными красками, при чемъ Юрьеву "къ тому дълу въ составъ указалъ Великій Государь взять изъ приказу новыя четверти изъ запаснаго вина нолведра", а въ мартъ писаль въ царскія хоромы "три знаменныя древка маленькія" и пять древокъ "потешныхъ". Въ декабре Апостолъ Юрьевъ писалъ 17 древокъ пехотныхъ и кіотъ въ Успенскій большой соберъ къ иконе Св. Николая Чудотворца, "что противъ Царицина мъста". 1665 годъ былъ неблагопріятенъ для Апостола Юрьева, -- получая по три рубля въ м'в. сяцъ денежнаго жалованья, онъ часто оставался безъ работы. Въ разходной книгъ Оружейной Палаты за 1665 годъ въ выпискъ о грекъ Апостоль Юрьевь было написано, что ему "дълъ никакихъ нътъ". Въ довершеніе этого окольничій и оружейничій Богданъ Матвъевичъ Хитрово 1 іюня распорядился впредь выдавать греку "жалованье, кормовыя деньги въ тѣ мѣсяцы, въ которые будеть у дѣла, а на гулящіе не давать". Въ октябръ 1665 года въ Оружейную Палату было куплено два золотника шолку къ оружейному знамени, которое, можетъ быть, писаль Юрьевь, и "кулекъ греку Апостолу на краски". Въ 1666 году, чувствуя себя въ опалъ, Апостолъ Юрьевъ смиренно проситъ приходящагося ему жалованья за свою работу въ теченіе пяти місяцевъ. "Бьетъ челомъ холопъ твой иноземецъ Оружейной Палаты живописець Апостолка Юрьевъ. Работаю я холопъ твой тебъ Великому Государю безпрестанно по вся дни и въ воскресные дни и въ Господскіе праздники- день и ночь, пять місяцевь, а твоего Великаго Государева жалованья денежнаго корму не дано мит холопу твоему ни единой деньги, а работаю не волею. А что работаль я тебъ великому Государю въ тѣ мѣсяцы, и тому роспись подъ сею челобитною вотъ эта интересная и весьма важная для насъ "роспись, гдф что иконнаго дъла и стънного писалъ" Апостолъ Юрьевъ за это время. "Въ Новодъвичь монастыр въ транез писаль девять иконъ мъстныхъ да на стънъ писалъ травы и птицы три недъли. У Великого Государя въ саду писаль 12 двер(е)й да 4 столба шесть недёль. Въ Успенскомъ большомъ соборъ писалъ кіотъ, что стоитъ Богородица, да четыре

древа большихъ, да 4 желъза большихъ - 4 дни. У Троицы на рву-Василія Блаженнаго писаль двои двери да 4 окошка, да починиваль два кіота двѣ недѣли. Государю Царевичу написаль 40 листовъ на бумагъ александрійской древа и люди и звъри и птицы-три недъли". Въ столовой палатъ писалъ ръшетку недълю. У Благовъщенія въ соборъ въ паперти писалъ двери 4 дни. Въ соборъ у Рождества, что у Великаго Государя на свняхъ, золотилъ три орла четыре дни. Въ саду у Царевича писалъ четыре двери недвлю. Писалъ два орла, что посланы въ Астрахань, пять день. У Благовъщенія на Арбать въ церкви починиваль 15 иконь-двѣ недѣли. Въ Измайловѣ на Ивановской пустоши въ церкви написалъ 12 кіотовъ съ подзорами да 3 тябла новыхъ, да починивалъ надъ царскими дверьми сънь на золотъ-три недъли". Кормовыя деньги "на тъ недъли" даны были Апостолу Юрьеву "опричь воскресныхъ дней", по гривнъ на день, т. е. въ нъсколько разъ меньше противъ того, что онъ получалъ прежде. Этимъ документомъ заканчиваются вст свтденія объ Апостолт Юрьевт за время его пребыванія въ Москвъ. Послъ 1666 года имя Апостола Юрьева въ документахъ Оружейной Палаты болье уже не встрычается. Куда дывался грекь? Умеръ ли онъ? или просто его выжили изъ Москвы, какъ надобдливаго попрошайку? или иное что съ нимъ случилось, - неизвъстно.

Возникаетъ самый главный вопросъ: какія произведенія кисти Юрьева уцълъли до нашего времени? Ко сожалънію, греку Апостолу Юрьеву въ этомъ случат менте, чтмъ кому-либо, посчастливилось. По крайней мъръ, въ настоящее время мы затрудняемся съ несомнънностью приписать ему хотя бы одну какую-либо изъ иконъ. Первыс образцы письма Юрьева- "Спасовъ образъ Вседержителя на престоль, Покровъ Пречистыя Богородицы, Преображеніе Господа нашего Іисуса Христа, Евстаеій Плакида", взятые Государемъ въ свои царскіе хоромы, неизвъстно куда попали отсюда. Погибли работы Апостола Юрьева-въ Покровскомъ Василія Блаженнаго соборів-роснись дверей и иконъ, обгоръвшихъ въ пожаръ 1737 года, палатное письмо въ набережныхъ хоромахъ, а равно въ оружейномъ приказъ "надъ большими казенными дверьми въ верху на стене бытьи, внизу травы". Церковь Благов'єщенія на Арбат'є, въ которой грекъ чинилъ 15 иконъ, въ настоящее время не существуетъ. Трудно также опредълись съ точностью, какой "кіотъ, что стоитъ Богородица" въ Успенскомъ соборв расписываль Апостоль Юрьевь. Если здёсь разумвется Владимірская икона Богоматери, то Апостолу Юрьеву въ данномъ случав пришлось реставрировать изображенія двунадесятых праздниковъ, находящіяся на поляхъ кіота икопы. Въ Новод'ввичьемъ монастыр'в въ трапезной Успенской церкви ствны обълены бълилами, за слоемъ которыхъ, можетъ быть следуетъ еще не одинъ рядъ краски, скрывающій работу Юрьева. Въ иконостасъ же превосходно сохранились иконы

XVII в., особенно хорошъ второй рядъ, иконы страстей Христовыхъ и двунадесятыхъ праздниковъ, отличающіяся красотою и правильностью рисунка, и тщательностью въ отдёлкё. Надписи на иконахъ славянскія, но онъ могли быть сдъланы и не иконописцемъ, писавшимъ икону (грекъ же Апостоль Юрьевь писаль, насколько намъ извёстно, только по-гречески), а впрочемъ, однако, нътъ точныхъ данныхъ утверждать что здёсь именно уцёлёли иконы Юрьева. Трудно также что нибудь сказать и отгосительно росписи Апостоломъ Юрьевымъ дверей на паперти Благовъщенскаго собора; въ настоящее время расписаны не двери, а стъна около нихъ со сторонъ внутренней и отъ входа въ соборъ-транами и священными изображеніями, между прочимъ, св. московскихъ митрополитовъ. Остается одно мъсто, гдъ писалъ Юрьевъэто "въ с. Измайловскомъ на Ивановской пустоти въ церкви", тамъ цёлыхъ 3 новыхъ тябла и 12 кіотовъ съ подзорами принадлежать кисти Юрьева. На осмотръ этой церкви пока мы и возлагаемъ последнія надежды найти иконы грека Апостола Юрьева. Мы собрали немало автографовъ Апостола Юрьева, не помогутъ ли и они впоследствии какъ-нибудь случайно натолкнуться на произведение этого иконописца, конечно, если онъ дълалъ на нихъ греческія надписи?

Приложенія.

Столбцы бывшаго Архива Оружейной Палаты.

Лівта горун Генвари в и ден по Гсдрву Црву і Великог Кнзя Алекс'єм Михаиловича всеа великия и малыя и б'ёлья росиі самодержца указу околничему и оружеїничему Богдану Матв'ёввичю Хитрово да дяку Богдану Ареевву. Въ нын'ёшнемъ во роги году Декабря въ 26 ден при'ехалъ к Великому Гсдрю царю и великому кнзю всеа великия и малыя и б'ёлыя росиі самодержцу греченинъ города Аенны иконописец Апостол Юрьевъ, а сказал, что при'ехал он к Великому Гсдрю послужити на время иконным писмом. И Великиї Гсдрь Црь і великиї кнзь всеа великия и малыя и б'ёлыя росиі самодержец Алех'єї Михаиловичь указалъ того иконописца отослати из посолского приказу в оружеїної приказ к теб'є околничему и оружеїничему к Богдану Мутв'євичюм с Борисом Богомолцовым И по Государеву Цареву и великого кнзя всеа великия и малыя и б'ёлыя росиі самодержца указу околничему и оружеїничему Богдану Матв'євичю Хитрово да дику Богдану учинит о томъ по Гсдрву указу.

Принят в оруженной приказ.

И рап году Генваря въ о ден околначеі і оружеіничеі Богдан Матвівевичь Хитрово по памяти какова прислана из посолского приказу грече-

нина иконописца Апостола Юрьева велѣл в оруженой приказ принят и иконописное дѣло велѣл ему писат три иконы Спасов образ Вседержителя на престолѣ Покров Пречистыя Богородицы Преображение Гсда нашего Іса Хса. А к тому иконописному дѣлу дано ему Апостолу красок сурику бакану виницеіского голубцу яри виницеіскої зелені черлені по є золотников бѣлил полфунта чернил тож сусалного золота й листов.

И у дъла начал быт Генваря с мі числа.

И Февраля в 2 ден иконописец гречанин Апостол Юрьев принес икону Спасов образ Вседержителя. И того ж числа околничеі и оружеіничеі Богдан Матвъевичь Хитрово да дяк Богдан Арееев приказали ему иконописцу за прошлые дни дать корм по ї денег на ден взъ оружеіного проказу.

Иконописцу Апостолу Юреву дана Годрва жалованя поденног корму Генваря с ай числа февраля по в число по й денег. И того рубл и алтын в диги.

Денги взял посолского приказу толмачь Иван Софонов.

И марта в $\frac{7}{2}$ ден иконописец гречанин Апостол Юрьев принес г иконы писаны на красках Покров Прчстыя Бдцы Преображение Гсдне Евстаей Плакида. И марта в $\frac{7}{2}$ ден по Гсдрву Црву і великого кная Алехта Михаіловича всеа великия и малын и бълыя росиі самодержца указу околничеі и оружейничеі Богдажъ Матвъевичь Хитрово гречанина иконописца Апостола Юрьева приказал отослат попрежнему въ посолскої приказ. Послан изъ оружейного приказу по памяти с приставом с Олешкою Дементьевым Марта в $\frac{7}{2}$ числъ.

И марта в ку ден Великого Годря Цря і великог княя Алеўвя Михаіловича всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержца было пришествіе в оруженної приказ. И Великиі Годрь указал взят в Верх за собою Великии Годрем четыре иконы что писалъ гречания Апостол Юрьев, взял столник

Василеі Яковлевичь Голохвостов.

И Марта в ки ден по Гсдрву имянному указу околничеі и оружеіничеі Вогдан Матв'єввичь Хитрово приказал иконописца Апостола Юрьева по прежнему взят из посолского приказу въ оружеіної приказ. А приказал ему написать въ оружеіном приказ'є Спеов образ с'їдящаг на престол'є посто-

ронь Прчстыя Бдцы да Прдтчи Іоанна.

Иконописец почал краски терть Марта с ко числа. А к тому стънному писму дано ему красок киноварю черлени вохры нъмецкіе по фунту празелени голубцу по полуфунту сурику лазори по фунту клею рыбъя фунтъ. Да сму жъ Апостолу велъно написать въ оруженом же приказъ над болшими казенными дверми в верху на стънъ бытьи, вназу травы. А к тому стънному писму дано ж ему Апостолу красок черлени киноварю зелени вохры нъмецкіе голубцу празелени лазори крутику по фунту.

И Апръля в аден околничеі и оружеіничеі Богдан Матвѣевич Хитрово да столник Аеанасеі Івановичь Нестеров да дьяк Богдан Арееев приказали ему гречанину дат впредь корму Марта с ко числа на в ндли по ї денег итого

на кі днеі по ї денег к алтын

Да Апръля ж в є ден околнячеі і оружеіничеі Богданъ Матвъевич Хитрово да столник Аеонасеі Івановичь Нестеров приказали ему ж Апостолу поденного корму дат с сего числа по в алтына на ден и дано ему ж Апостолу на ї днеі к алтын. Ему ж Апостолу корму Мая по у число рубл єї алтын.

И Апръля в ні ден по приказу околничего и оружеіничего Богдана Матвісвича Хитрово да столника Асонасея Івановича Нестерова ему ж иконописцу за прошлые дни Февраля с у числа Марта по у число рубль є алтын в денгі. Да за воскроные дни за у днеі кі алтын да за прогулиме дни Марта с у числа Марта ж по ки число на к днеі рубль у алтынь д денги по к алтын на ден... Да ему ж иконописцу веліно дать Гсдрва жалованя в приказ за иконописное и застінное писмо сукна добраго кармазину четыре аршина... Да ему ж Апостолу веліно дават поденного питья на ден с отдаточного двора к чарки вина по кружкі меду... (Ср. Временникъ Императорскаго Московскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ. М. 1850 г. № 7. II. Стр. 45—47).

168 г. № 133. Црю Гсдрю і Великому кизю Але́у́тю Михаіловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом выезжої работникъ твоі іконописецъ греченин апостолка Юрьев. По твоему великого Гсдря указу велено мнѣ жит на патриарше дворѣ в полатах і всякие твои Гсдрвы іконы писат а твоего Гсдрва жалонаня указано мнѣ поденного корму на деп по десяти денег да вина съ кружечного двора по три чарки вина да по две крушки пива да мѣду по крушке, а племяннику і члвѣку моему ничего не указано и конского корму ничего не указано а у меня кляча есть мнѣ работнику твоему тем кормом с племянником і с человеком прокормитца невозможно Млсрдыї Гсдрь Црь і великиї Кнзь Але́уѣи Михаіловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецть пожалуі меня работника своего вели Гсдрь мнѣ дат всякого корму с патриарша двора против іных моеі браті выезжих гречен чтоб мнѣ работнику твоему с племянником моим і с человеком голодною смертью не умерѣт. Црь Гсдрь смилуіся пожалуі

На обороти: ран-го Генваря въ ка ден по Гедрву Црву і великого кная Алезъя Михаиловича всеа великия і малыя и бълыя росиі самодержца указу и по приказу околничего и оружеіничего Богдана Матвеевача Хитрово велено ему на племяника и человека Гедрва жалованя поденного корму прибавит по десяті денег на ден. — Ген, въ ка ден в приказ дана полтина.

168 г. № 610. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия і малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі иноземец иконописецъ апостолко юревъ Внешнем Гсдрь во рҳм м году по твоему великаго Гсдря указу дано мнѣ холопу твоему твое црское жаловане за работишко мое сукно і в том Твоем Гсдрве жаловане в сукнѣ мнѣ холопу твоему платна сдѣлат и прикладу купит нечем и от мастерства дат нечево. Млердыи Гсдрь Црь і великиі кнзь Алеҳѣй Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего своим Гсдрвым жалованем на приклад и что дат за работу чем тебѣ праведному Гсдрю обо мнѣ бедном Бгъ известит. Црь Гедрь смялуися пожалуи.

И против сеі челобитної по пом'те дьяка Богдана Аревьева иконописцу гречанину апостолу юрьеву Гедрва жалованя в приказ три рубли дано. Έγδ δ άπωστολος δ γεωργιος έλαβα τὸ έλεος του βασιλευ.... ρουπλια τρία καὶ ἐβαλα το...... ὁ μου χαιρ:—

169 г. № 38. Црю Гедрю і великому кнзю Аледъю Михаиловичю всеа великия і малыя и бълыя росиі самодержду бьет челом холоп твоі вноземедъ гречанинъ иконописецъ Апостолко Юрьев. По твоему великого Гсдря указу и по грамотъ при Никонъ патриархъ в молдавскої і волоскої земле вельно выслат к тебъ великому Гедрю к Москвъ нас иконописцов добрых и нас Гедрь иконописцов обрълос в тої землі три человъка. И намъ для далние дорогі поднятца было нечим і заняли мы у гречен торговых людеї сто ееимков и тоть долгь отдат им на Москвъ. И судом Гедрь Бжиім техь моих дву товарыщевъ на дороге не стало. И нив Гсдрь тех есимок те торговые люди спрашивають на мнв на одном и я холопь твои не хотя над собою позору видъть и правежу что мнъ за скудостию им заплатит нечим и іспродал с себя рухлядишко и ім торговым людем унлатил половину а досталних Гсдрь денег заплатит нечим и продат і заложит с себя нечево а какъ я холопъ твоі с прибзду сыными прибзжимі гречаны при твоеи прыском світлости очи видёль и у руки был и тём гречаном твое прыское жаловане милостина дана и отпущены онъ в свою землю а мнъ твоег црьского жалованя не дано ничево Млердыи Гедрь Црь і великиі кнзь Аледъи Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росні самодержецъ пожалуі меня холопа своего для моег иноземства и выезду и для моеі скудости своим прьским жалованемъ в тоі половинъ в долгу в дватцаті в пяті рублях вели Гедрь в том долгу окупит чемъ тебъ великому Гсдрю обо мнъ бъдном Бгъ ізвъстит. Црь Гсдрь смилуися пожалуи.

Льта грую-го Сентября въ гі ден по Гедрву Црву і великого кизя Алехья Михаиловича всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержца указу памят дьяком думному алиазу іванову да дмитрею шубину великиї Гедрь Црь і великиї княь Алехьі Михаіловичь всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержець указал отписат в оружейную полату к околничему и оружениничему к богдану мать вевно хитрово да к столнику к осонасю івановичю нестерову да к дьяку к богдану аресеву в прошлом во рап-м году какъ были на Москвъ у великого Гедря у руки греченя да с ними ж был греченин же иконописецъ апостол юрьев и что имъ Гедрва жалованя и какова чину и кому имяны и по чему в приказ дано. И по Гедрву црву і великого княя Алехъя Михаиловича всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержца указу дьяком думному алмазу іванову да дмитрею шубину учинит о том по указу

великог Гсдря. Діакъ Богданъ Арееев.

Льта рабо го Сентября въ гі ден но Гедрву прву і великог княя Алезъя Михаиловича всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержца указу памят дьякомъ думному алмазу іванову да лиитрею шубину великиї Гедрь прь і великиї княь Алезъі Михаиловичь всеа великия і малыя і бълыя росиі самодержецъ указал отписат в оруженої приказ к околничему і оруженичему къ богдану матвъевичю хитрово да к столнику к осонасю івановичю нестерову да к дьяку к богдану ареееву какъ были на москве у великого Гедря у руки греченя і что имъ было Гедрва жалованя и какова чину и кто имяны в прошломъ во зи-м году — и по чему в приказ дано. І по Гедрву Прву і великого княя Алезъв Михаиловича всеа великия і малыя і бълыя росиі самодержца указу дьякомъ думному алмазу Іванову да диитрею шубину об отписке в оруженої приказ учинитъ по указу великого Гедря. 169 г. № 78. Црю Гсдрю і великому княю Алеўтю Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самолержцу бьет челом холоп твоі іконописецъ иноземецъ апостолко юрьев. Пишу я тебт великому Гсдрю и тружаюся безпрестани в оруженної Полате і в набережныхъ хоромех а корму твоег Гсдрва следуетъ мнт холопу твоему по два алтна на деп. и тты мнт твоим Гсдрвым кормовым жалованем съ женишком своимъ не прокормитца потому Гсдрь что все дорого. Млердыи Гсдрь Црь і великиі княъ Алеўты Михаиловичъ всеа великия и малыя и бталыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего чемъ ты великиї Гсдрь изволишь чтоб мнт холопу твоему будучи у твоет Гсдрва дтала с женишком своим голодною смертью не померет. Црь Гсдрь смилуіся пожалуі.

На оборотть: рхф-го октября въ й ден Гедрь пожаловал велел ему апостолу своего Гедрва жалованя учинит поденного корму по три алтна по

две денги в ден.

169 г. № 81. Црю Гедрю і великому княю Алехтю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі иноземецъ греченин апостолко юревъ работаю тебѣ великому Гедрю пишу в набережных хоромех безпрестани и корму мнѣ твоего Гедрва указного поденного на ннѣшноі на рҳф-і год не дано. И будучи у твоего Гедрва дѣла обдолжал пловъ есть мнѣ нечево. Млрдыи Гедрь Прь і великиі кнзь Алеҳты Михайловичъ всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего своимъ Гедрвымъ жалованьем поденным кормомъ на ннѣшчеі на ҳф-і год. Црь Гедрь смилуися пожалуи.

На обороты: 620-го году октября въ кі ден Гедрь пожаловал велел ему апостолу своего Гедрва жалованя поденного корму выдат для ево иноземства

на полгода по г алтна по две денги на ден.

169 г. № 99. рую-г октября въ и ден отпущено красокъ къ полатному писму жавописцу греку апостолу юрьеву киноварю лазари празелени по к еунта. вохры неметцкие г еунта бакану виницъиского в еунта чернил черныхъ к еунта киноварю еунтъ у Івана Өнлатова.

169 г.№ 117. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі ружеіные полаты иконописецъ греченин апостолко юревъ. Млердын Гсдрь прь і великиі княь Алехѣи Михаиловичь всеа великия і малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнѣ свое Гсдрво жаловане мѣсечноі кормъ ноябрь выдат. Црь Гсдрь смилуіся.

Ha οδοροmn: 'Εγο δ απώστολος.

169 г.№ 141. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя і бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі циоземецъ греченинть иконописецъ апостолко юрьевъ в прошломъ Гсдрь во рҳнм году по грамотѣ Никона патриарха присланъ я холопъ твоі із грекъ к тебѣ великому Гсдрю для иконного писма і тружаюсь тебѣ великому Гсдрю чево заставят всякое писмо пишу а корму твоего Гсдрва ідет мнѣ по гривнѣ на ден а годового окладу твоего Гсдрва денежного и хлѣбного мнѣ холопу твоему не учинено вичево против иных мастеров какъ ідет Стебану Резанцу с товарищы и без того твоего Гсдрва годового окладу мнѣ холопу твоему будучи у твоего Гсдрва дѣла не прокормитца потому Гсдрь что все дорого. Млсрдый Гсдрь прь і великиї княз Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя і бѣлыя росиі самодержецъ пожазуі меня холопа своег вели Гсдрь то свое годовое жаловане денежное і хлѣбное учинить противъ твоих Гсдрвых жалованных иконниковъ чтоб мкѣ бѣдному будучи у твоег Гсдрва дѣла голодному не быть. Црь Гсдрь смилуися пожалуи.

рзе-го ноября въ а ден.

И против сеі челобитної выписано. Воружеіної Полате у Гедрвых іконописных дізл московские иконописного дізла жалованные мастеры с оклады. єї рублев хлібоного жалованя ржи її четі, овса тож поденного корму по її алтна на днь.—Степан Резанець.

По ві рублев жлюбного ржи и по єї четі овса тож поденного корму по

к алтна на днь. - Федор Козлов. Іван Володимеров.

А гречании иконописец Апостол Юрьев по указу великог Гсдря прислан в оруженную полату по памяти ис посолского приказу в прошлом во ран-м году генваря в ї ден и написал к великому Гсдрю вверхъ й іконы греческимъ писмомъ, да евангелие прстолное прописал все золотомъ і в оруженної полате писал стѣнное и многие приказные дела писал. А корму ему давано по ннешнеі по раф-і год по к алтна а с ннешнят со раф- году даетца ему апостолу на днь толко по гривне. Да ему ж апостолу дано Гсдрва жалованя в приказ сувно доброе да три рубли денег. А Гсдрва годоваго денежного и хлѣбного жалованя ему апостолу не учинено. — І великому Гсдрю гречанин иконописецъ апостол юрьев бьет челом чтоб великиї Гсдрь пожаловал велъл ему учинить свое Гсдрво денежное жаловане і хлѣб против московскихъ жалованныхъ иконописцовъ.

рхо-го ноября въ агдень по Гсдрву Црву і великого кнзя Алехъя Михаиловича всея великия и малыя и бълыя росиі самодержца указу Гсдрва жалованя иноземцу гречанину иконописцу апостолу юрьеву годового денежного і вместа хлеба по дватцати рублев а поденного корму по три алтна по

две денги на ден.

169 г.№ 304. Црю Гедрю і великому княю Алехѣю Миханловичу всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі иноземецъ гречанинъ оружеіные полаты иконописецъ апостолко юревъ. Работаю я холоп твоі тебѣ великому Гедрю в Серебряноі полатѣ всякое твое Гедрво дѣло а твоег Гедрва жалованя нѣтъ мнѣ холопу твоему поденного корму по шти алтын по четыре днги на ден а яне Гедрь хлеб и всякоі харчь и дрова

покупают дорогою ценою. И того твоего Гсдрва жалованя мнѣ холопу твоему поденнаго корму на марть мсцъ не дано а я холоп твоі нне стал скорбен купит мнѣ хлеба і всякого харчю и дров стало нечем. Млердыи Гсдрь црь і великиї княь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего велі Гсдрь мнѣ свое Гсдрво жаловане поденної кормъ для ннешние хлебные дорогие покупки на марть мсцъ вылать. Црь Гсдрь смилуися.

Ha обороть: рже-го марта въ ϵ ден дано ему Гедрва жалованя кормъ на мартъ менъ. Eу \dot{o} \dot{o} слостолос $\dot{\epsilon}$ л- ρ a των χόρ ρ 0... του μαρτίου μ iν σ ρ 0υ-

πλια έξ....

169 г. № 362. Лѣта гдрҳо-г апрѣля въ в ден по Гсдрву Црву і великого Кнзя Алеҳѣя Михапловича всеа великия и малыя и бѣлыя росні самодержца указу память казначѣю богдану миничю дубровскому да дякомъ данилу панкратеву да івану харламову великні Гсдрь прь і великні кнзь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росні самодержец пожаловал иконописца апостола юрьева за многую ево работу велѣлъ ему дат своего великого Гсдря жалованя в приказ пят аршин таелѣ виницеіскоі доброі. И по Гсдрву Црву і великого кнзя Алеҳѣя Михаиловича всеа великия и малыя и бѣлыя росні самодержца указу казначѣю Богдану Миничю Дубровскому да дяком данилу панкратеву да івану харламову учинат о том по указу великого Гсдря. Припреал Іван Ключарев.

На обороть: Гедрва жалованя пят аршин таеты апостол взял а въ ево

мъсто серебреного дъла мастер тимовъ грековъ руку приложил.

169 г. № 389. Прю Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твої греченин ружейные полаты иконописецъ апостолко юревъ. Млердыи Гедрь прь і великиї княь Алехѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гедрь меѣ свое Гедрво жаловане мѣсечної кормъ на маі мѣсецъ по две гривны на ден выдат. Прь Гедрь смилуися

На обороть: Дат корм по указу. Έγὸ ὁ ἀπόστολος ἔλαβα βα μαηων μινα

τὸν πορμο μου ρούπλια έξη.

169 г. № 490. Прю Гсдрю і великому княю Аледѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіноі полаты иконописец апостолко юрьев. Идет мнѣ твое Гсдрво жалованя мсчноі кормъ денежноі. Млсрдыи Гсдрь црь и великиі княь Аледѣн Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнѣ свое Гсдрво жалованя на мсцъ июнь кормъ выдат а мнѣ стало от дров и харчю всяково купит нѣчем. Црь Гсдрь смилуися пожалуи.

Η οδοροπη: υκοι β το μετ καρι το γκαση. Έγο δ απόστολος έλαβα των πόρμο μου του... ήουνίου μινός καί εβαλα το χαρ... μου... εξι... ρουπλια.

169 г. № 528. Црю Гсдрю і великому кнэю Алех во Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твои оруженной полаты иконописецъ апостолко юрьевъ. Млердыи Гсдрь црь і великиї кнаь Алех ви Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнъ выдат свое Гсдрво жалованя поденної кормъ на мсцъ августъ и на мсцъ сентябрь сто семдесятого году. Прь Гсдрь смилуіся.

На обороть: руб-г августа въ й ден дат кормъ на мецъ августъ по

указу и в росход записат.

'Επίρα του... μινός τ....

169 г. № 538. Лъто друго-г августа въ вг де по Гсдрву Црву і великого кнзя Алехъя Михаиловича всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержда указу памят дьякомъ Данилу Панкратеву да Івану Харламову великиї Гсдрь пожаловал иконописцов Степана Резанца (зачеркнуто: Өедора Козлова) грека иконописца ж апостола юрьева указал имъ здълать в казенном приказе и прислать в оруженную полату против своег Гсдрва указу платя Степану Резанцу однорядка сукна доброе кормазинное с пугвицы серебряными зипун камчатої еерези тавтяные на бълкахъ шалку бархатную з душкою. штаны суконные добрые красные шубу мердущатую под сукном добрымъ ожереле лисе сапогі саеянные. А греку Апостолу Юрьеву указал великиї Гсдрь плате здълат против Степана Резанца тож числомъ. И по Гсдрву указу дьяком Данилу Панкратеву да Івану Харламову здълав о присылке платя в оруженную полату учинит по указу великого Гсдря.

Апостолу за писмо полат. Однорятка с пугвицы и орочетая сукном. Коотан комчатої. Өерезі тавтяные на бълках. Шапка з душкою бархотная. Штаны. Сапогі. Шуба мерлужя. Ожереле лисе под сукномъ нашивка шелковая.

169 г. № 540. Лѣта, хрҳе г августа въ кд-де по Гсдрву прву і великого кнзя Алеҳѣя Михаиловича всеа великия и малыя и бѣлыя росні самодержца указу память дякомъ Данилу Панкратеву да Івану. Харламову великиі Гсдрь прь і великиі кнзь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержець пожаловал иконописцовъ Степана Резанца да греченина Апостола Юрьева указал имъ здѣлат в казенномъ приказе и прислат в оруженную полату против своег Гсдрва указу платья Степану резанцу однорядку сукна добраг кармазину с пугвицы. каетанъ камчатої, еерези таетипые на бѣлкахъ папку бархатную з душкою. штаны суконные добрые красные, шубу мерлущатую под сукномъ добрымъ. ажереле лисе. сапоги сарьянные. А гречанину Айостолу Юрьеву указал великиі Гсдрь плате зделат против Степана Резанца тожъ числомъ. Діакъ Богдан Ареоьевъ.

На оборотт: Годрво жаловане платье взяль и руку приложыль я Стефанъ.

Εγό δ ἀπόστολος επιφα το ελεος του πολιχφονι μαινου βασιλευ... νεφατικαγουνα φερεγγε καπουχα καλον πα.. πανοβσα... και πολιματα και .. εβαλα το χαιφα μου.

169 г. № 555. Црю Гедрю і великому княю Алех во Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росві самодержца бьет челом холоп твоі гречанин вконописец апостолко юревъ. По твоему великого Гедря указу идетъ мнъ холопу твоему твоет прекого жалованя мьсечної кормъ и на которые мецы корм выдан и ть деги прідержал а нне Гедрь мнъ пит и есть ньчем. Млердыи Гедрь црь і великиї княь Алех ві Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росиї самодержець пожалуї меня холопа своево велі Гедрь мнъ твое Гедрво жаловане мъсечної кормъ на ееврал мецъ выдат чем бы мнъ прокормитца было и з голоду не умерет. Црь Гедрь смилуїся.

На обороти: одо-г оевраля въ г ден дат корм по указу.

170 г. № 181. Црю Гедрю і великому княю Аледѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі ружеіныя податы иконописец греченин апостолко юревъ. Млердыи Гедрь црь і великиі княъ Аледѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнѣ свое Гедрво жаловане мѣсечноі кормъ на өеврал выдат. Црь Гедрь смилуися пожалуи.

На обороти: ре-г еевраля въ ді де выданъ.. ему кормъ по указу.

Оп. 34. № 949. 169 г. Л. 253 об. Июня въ мі де... Гречанину апостолу юрьеву на прописку евангилскихъ слов на кисти и на краски и их краскам на состав полтина.

Июня въ к ден... Гречанину апостолу юрьеву на краски и на всякие составы по ево скаске на прописку евангелия рубль. Прописывал золотомъ в хоромы Гедрне Црвне і великої княжить Ирине Михаіловне.

170 г. № 185. Прю Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа велекня и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі ружеіные полаты иконописец греченин апостолко юрев. По твоему великого Гедря указу писал я холоп твоі Гедрю благовѣрному црвчю і великому княю Алехѣю Алехѣю и стол своим золотом и красками покупал на свои днги. А куплено было золота и краски на девят рублев. Млердыи Гедрь црь и великиі княь Алехѣю Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержец пожалум меня холопа своего вели Гедрь за то золото и за краски мнѣ холопу своему из своеі Гедрвы казны днги девят рублевь выдат. Црь Гедрь смилуися.

На обероти: ро-го июля въ ді де... выдат денги против росписи.

Роспис что куплено золота и красок Гсдрю Првчю і великому кнзю Алеўвю Алеувевичю на стол, а въ тетрати золота дано восмь рублевъ, клею на пят алтын, квновари на четыре алтына голубец четыре алтына, бакану на полполтины, белил на две гривны.

Апостол Юрьев стол писал а золота и красок ему не дано.

170 г. № 242. Црю Гсдрю і великому княю Алехтю Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіноі полаты іконописець греченин апостолко юревь. Млсрдыи Гсдрь Црь і великиі княь Алехты Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержець пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнъ свое Гсдрво жаловане мъсечное кормъ на апръль мсцъ выдат. Црь Гсдрь смилуися пожалуи.

На обороть: Дат корм по указу.

170 г. № 251. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичу всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіные полаты греченин иконописець апостол юревъ сить. — Млердыи Гсдрь Црь і великиі княь Алехѣи Михаилович всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнѣ выдат свое Гсдрво жаловане месечноі кормъ на августъ мсцъ инешнего сто семдесятого году Црь Гсдрь смилуися.

На обороть: Дат корм по указу.

Έγο δ αποστολος έπιρα του αγα μινός τον πορμο ρουπλι έξι ημ.

Августа въ кк де по сеі челобитної апостолу корму на августь мецъ корму г ру в гривны дано.

170 г. № 295. Црю Гсдрю і великому кнзю Алеҳѣю Михаиловичю всеа великия и мадыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твои оруженные полаты иконописецъ апостолка юревъ. Млердыи Гедрь црь і великиі кнзь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдр мнѣ выдать свое Гсдрво жаловане кормовые денги на маи месецъ выдат. Црь Гедрь смилуіся пожалуі.

На обороти: ро-г мая въ є де дат корм по указу.

171 г. № 32. Црь Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіноі полаты греченин иконописец апостолко юревъ. Млердын Гедрь црь і великиї княь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіные полаты греченин иконописец. апостолко юревъ. Млердыи Гедрь црь і великиї княь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержец пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнъ

свое Гедрво жаловане месечноі кормъ на октябрь мецъ выдат. Црь Гедрь смилуіся.

На обороть: Дат кормъ по указу.

Октября въ г де по сеі челобитної дано поденного корму на октябрь мецъ Апостолу Юреву в рублев взял сам.

171 г. № 96. Црю Гсдрю і великому кнзю Алех во Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твої греченинъ золотописец апостолко юрьев. По твоему Гсдрву указу идет мнъ колопу твоему твоего великого Гсдря жалованя поденного корму по две гривны на ден да по дватцати рублев годового жалованя из оруженного приказу а нне Гсдрь хлѣб і всякої харчь и д... всѣ дорого и тѣм твоим великого Гсдря поденным кормом и годовым жалованем прокормитца мнѣ нѣчем а беспрестанно и холопъ у твоего Гсдрва дѣла. Млсрдыи Гсдрь прь і великиї кнзь Алех ім Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопь своего за мою работу и для ннешпие. великие дорогови вели Гсдрь мнѣ холопу твоему годового жалованя и поденного корму прибавит как тебѣ млсрдому Гсдрю Бог извѣстит. Црь Гсдрь смилуися пожалуі.

На оборотть. род-г декабря въ кі де по Гсдрву указу околничему і оруженничему Богдану Матвъевичю Хитрово приказал ему апостолу для всякие дорогови поденного корму прибавит к первому по десяти денег на деи.... по осми алтын по дватдати денег против инешнег году.

171 г. № 159. Црю Гедрю і великому внзю Алех'єю Михаиловичю всеа великия и малыя и б'єлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твои оруженном полаты иконописецъ греченинъ апостол юрьевъ. Млердые Гедрь Црь і великиі кнзь Алех'єм Михаиловичь всеа великия и малыя и б'єлыя росиі самодержецъ ножалуи меня холопа своего вели Гедрь мніс свое Гедрю жаловане месечної кормъ на оеврал мцсъ выдат. Црь Гедрь смилуися пожалуи.

Өевраля въ є де по сеі челобитної дано апостолу юреву поденного корму на еевраль моць на ки де пополуполтине на день итого ему у рублев взял сам.

Въ г де ему ж прибавочные по і де на ден итого рубль гі ал. к де дано обоево ему н руб. гі ал к де.

Ηα οδοροπω: Έπιρα έγο ό ἀποστολος του πορμο του φευρουαριου μινος ηπαστο... το ημαιρας και ε... το χαιρα μου.

171 г. № 234. Прю Гсдрю і великому княю Але́хсью Миханловичу всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челомъ холопъ твоі оружеіные полаты иконописецъ апостолко юрьевъ. Твоег Гсдрва жалованя на твоі Гсдрвъ ангилъ и Гсдря црвча і великого княя Але́хѣя Миханловича и Гсдря црвча і великого княя Але́хѣя Але́хѣвича и Гсдря првча і великого княя Оеодора Але́хѣевича ради их ангил моеі брати іконником жа Симону

A. И. УСПЕНСКІЙ,

Федорову Оедору Оедорову Степану Григорову и всём оруженые полаты мастеровымъ людем идет кормъ и пите з дворцов а мнё холопу твоему против их на тё празники корму и питя не дают а работишка моя тебё великому Гедрю безпрестанно. Млердыі Гедрь прь і велькиі кнзь Алеўіі Михализовичъ всеа великия и малыя и бёлыя росиі самодержец пожалуі меня холопа своего раді своево Гедрва ангела и раді своего Гедрва многолётного здоровья вели Гедрь на тё празники на свои Гедрь ангелы и Гедреі првчев свое Гедрво жаловане кормъ и пите против моеі брати дават. Црь Гедрь смилукия пожалуи.

На обороти: роа-г марта въ мі-де послат в приказ болшого дворца памят иконникам жалованным Степану Резанцу с товарыщи по чему из двордов и за каковые кому имянины и по какому Гедрву указу и с которова году.

171 г. № 270. Црю Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всея великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челомъ холоп твоі оружеіные полаты иконописецъ апостолко юрьев. Млсрдыі Гедрь Црь і великиі княь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия і малыя і бѣлыя росиі самодержец пожалуі меня меня холопа своего вели Гедрь свое Гедрво жаловане мѣсечноі кормъ на апрѣл мецъ выдать. Црь Гедрь смилуися пожалуи.

Ηα οδοροπη: ρολ γολγ μάτ κορμ πο γκαзγ. Επιρα έγὸ ὁ ἀπόστολος του ἀπριλιου μινὸς όλον.

171 г.. № 299. Црю Гедрю і великому княю Алехтю Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіные полаты живописец апостолко юрьев. По твоему Гедрву указу твое Гедрво жаловане иноземцомъ мастером... і моеі брати живописцом і иных что что в оружеіные полаты муки и крупы и денги по десяти рублев им дано а митъ холопу твоему муки и крупы даны а денги инть не даны. Млердыи Гедрь пры і великиї княь Алехты Михаиловичъ великия и малыя и бълыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гедрь и мить свое Гедрво жаловане денги против моеі брати иноземцов выдать а работаю я холоп твоі тебть великому Гедрю безпрестанно. Црь Гедрь смилуіся пожалуи.

Апръля въ сі-де по сему в приказ і руб дано

Ηα οδοροπη: Έγο δ ἀπόστολος ἐπιρα το ζαλοβανια το βασιλευου... οούπλια δαικα και... εβαλα το χαιρα μου.

171 г. № 533. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержпу бьет челом холоп твоі оружейного приказу иконописец апостолко юрев. Млердыі Гсдрь црь і великиі княь Алеҳѣі Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержець пожалуі меня холопа своего своим црским жалованем на крестины снишку моему чем тебѣ великому Гсдрю Бгъ известит. Црь Гсдрь смилуися.

На обороти: poa-г августа въ й де дат ему денег полтина да полведра вина...

Τα αιπαπι επιρα και το χαιρι μου έβαλα,

171 г. № 569. Прю Годрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопътвоі оружеіноі полаты живописецъ апостолко юрьевъ. Млсрдыи Гсдрь црь і великиі князь Алехѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего велі Гсдрь миѣ свое Гсдрво жалованя кормъ на ноябрь мсцъ выдат. Црь Гсдрь смилуіся пожалуі.

Ноября въ ка де по сеі челобитної греченину Апостолу Юреву дано поденного корму на ноябрь мецъ шесть рублев взял сам без росписки.

171 г. № 560. Црю Гсдрю і великому княю Алед'єю Михаиловичю всеа великия и малыя и білыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі оружеіные полаты живописец апостолко юрев. Млсрдыи Гсдрь Црь і великиі княь Алед'єм Михаиловичь всеа велвкия и малыя и білыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мні свое Гсдрво жаловане кормъ на генвар мсцъ выдат. Црь Гсдрь смилуіся.

Генваря въ ді де по сеі челобитної апостолу юреву на генвар мецъ

кормъ дан с роспискою.

Өевраля въ 🛱 де и прибавочные рубль 🙌 ал. 🕏 де ему даны.

Ha οδοροmn: Έγὸ δ ἀπόστολος ἐπιρα του γαιναρ .. μινος του πόρμος...

171 г. № 561. Црю Гсдрю і великому княю Алехтю Михаиловичю всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі ружеіноі полаты иконописец апостолко юревъ. Млердын Гсдрь Црь і великиі княь Алехты Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гсдрь мнъ свое Гсдрво жаловане мъсечноі кормъ на июн мецъ выдат. Црь Гсдрь смилуіся.

Июня въ ї де греченину Апостолу Юрьеву Гедрва жалованя на июнь мецъ по в ал по д де на ден ітог в рублев да поденної кормъ взял сам.

Ηα οδοροπη: Έπιρα εγο ο αποστολος του ζουνιου μινος του... μου ολον.

171 г. № 562. Црю Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичу всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі живописец апостолко юрев. Млердыі Гедрь црь і великиі княь Алехѣі Михаиловичь всеа великия и малыя и бълыя росиі самодержець пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнѣ свое Гедрво жаловане мѣсечнои кормъ на июл мецъ выдат. Црь Гедрь смилуися.

Июля въ \ddot{s} де по сеі челобитноі и по памяти греченину апостолу юреву поденного корму на июль мець по \ddot{s} ал по \ddot{g} де на ден итого \ddot{s} рублев \ddot{s} ал

Ha οδοροπη: Ἐπίρα ἐγό ὁ ἀπόστολος των κορμο του ιλιου μινος και... εδοσα τω χερι μου...

171 г. № 563. Црю Гсдрю і великому княю Аледъю Михаиловичю всеа великия и малын и бълыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі оружеіные

полаты живописец апостолко юревъ парнишка Гедрь у меня есть татарин а не крещен а окрестет хочю ево нне Млердыі Гедрь црь і великиі кнзь Алежії Михавловичь всеа великия и малыя и бізым росні самодержець пожалуи меня холопа своево вели Гедрь мні свое Гедрво жаловане місечної кормъ впред на маі мець выдат чім бы мні крестинишки сподобит. Црь Гедрь смилуіся пожалуи.

Маия во в де апостолу корму на маі б руб ї ал дано.

Ηα οδοροπη: Έγο δ ἀπόστολος έπιρα του μαιου μινος τον κορμο μου ολου εκατο εβαλα το χαιρι.

171 г. № 564. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малын и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі живописец греченин Апостолко Юрьевъ. Млсрдый Гсдрь і великиі княь Алехѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего своим Гсдрвым жалованемъ денежным поденным кормомъ на июнь мсцъ чтоб мнѣ холопу твоему будучи у твоего Гсдрва дѣла голодному небыт. Црь Гсдрь смилуися пожалуі.

Июня въ г по сеі челобитної живописцу апостолу юреву дано поденного корму на июнь мецъ по г ал наден итого ему девять рублев взял сам.

Ηα οδοροπη: Έγο δ ἀποστολος ἐπίρα του λου..... μου του ηουνιου μινος.... εβαλα τω χαιρα μου.

172 г. № 9. Црю Гсдрю і великому князю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі оруженные полаты живописец апостолко юрев. Млердыи Гедрь црь і великиі княь Алехѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели мнѣ свое Гдрво жаловане на сентибрь мечноі кормъ выдать Црь Гедрь смилуіся пожалуі.

И против сеі челобитної великої Гедря жалованья поденного корму на сентябрь мецъ гречанину Апостолу Юрьеву три рубли по гривне на днь.

'Εγὸ ὁ ἀπόστολος ἐπιρα του σεπτεβηου μινος των λου... και εβαλα το χαιρι μου.

172 г. № 23. Црю Гсдрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі оружеіные полаты живописсц апостолко юрев. Млсрдыі Гсдрь прь і великиі княь Алехѣі Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуи меня холопа своего вели Гсдрь мнѣ свое Гсдрво жаловане кормъ на октябрь мсцъ выдат. Црь Гсдрь смилуіся пожалуи.

По сеі челобитної великог Гсдря жалованья поденног корму апостому юрьеву на октябрь мсць на л де по гривне на ден итого три рубли з гривною.

Έγὸ ὁ ἀποστολος επιρα το...

172 г. № 54. Црю Гедрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі оруженные полаты иконописецъ апостолко юрьев. Млердыи Гедрь црь і великиі княь Алехѣи Михаиловичь всеа великии и малыя и бѣлыя росиі самодержец пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнѣ свое Гедрво жалованя мечноі кормъ на ноябрь мецъ выдат. Црь Гедрь смілуися пожалуі.

Ноября въ 🗓 де по сеі челобитноі Гедрва жалованья поденного корму

иконописцу апостолу юрьеву на ноябрь медъ три рубли.

(Росписка...

172 г. № 178. Лѣта горок-г Өевраля въ ні де По Годрву Прву і великаго кнзя Алехѣя Михайловича всеа великия і малыя і бѣлыя росві самодержца указу околничему и оруженничему Богдану Матвѣевичю Хитрово да дьяком Григорью Богданову да Енстрату Өролову великиї Годрь прь і велики виязь Алехѣи Михаиловичь всеа великия і маликия і малыя і бѣлыя росиі самодержецъ указал іноземцу Апостолу Юрьеву написат сто древок разными красками а к тому дѣлу в состав указал великиї Годрь взят іс приказу новые четверти із запасного вина полведра вина. І по Годрву прву: великого князя Алехѣя Михаиловича всеа великия і малыя і бѣлыя росиі самодержца околничему і оружеїничему Богдану Матвѣевичу Хитрово да дяком учинить о том по указу великого Годря.

1-го марта выдано еще $^{1}/_{4}$ ведра вина.

172 г. № 522. Црю Годрю і великому княю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі живописецъ греченин Апостолко Юрьевъ. Млердыи Годрь црь і великиї княъ Алехѣи Михавловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего своим црскимъ жалованемъ поденным кормомъ на два мсца на ноябрь и на декабрь. Црь Годрь смилуися пожалуи.

И против сеі челобитноі гречанину апостолу юрьеву Гсдрва жалованья поденного корму на ноябрь шесть рублев по две гривны на днь на декабрь семь рублев двадцать пят алтынъ всего тринатцать рублев дватцат пят алтын.

Έγὸ ὁ ἀποστολος επιρα τον κορμον ρουπλια εκα..... αλτηνια.

On. 34 № 951.

Л. 72. Декабря въ сі де иконописцу Апостолу Юрьеву краски сурику тринатцать еунтов, писаль шестьдесять древокъ пехотных знаменныхъ.

Марта въ к де иконописцу апостолу юреву краски сурику три еунъта, писал три знаменныя древка маленкия вверхъ.

Того ж числа ему ж апостолу краски сурику четыре вунта, писал вверхъ пят древокъ потъшныхъ.

173 г. Декабря въ ні де иконописцу греку апостолу Юрьеву краски сурику три сунта. Писал киоть в успенскої большои собор образ великог чюдотворца николая что против црцына мъста.

Декабря въ к де иконописцу грску апостолу юрьеву на семнатцат дре-

вокъ пехотныхъ сурику четыре фунъта.

173 г. № 358. Црю Гедрю і великому княю Алеўвю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холоп твоі ружеіные полаты иконописецъ апостолко юрьев. Млердыі Гедрь прь і великия княь Алеўви Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержецъ пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнѣ свое великого Гедря жаловане мѣсечноі на іюнь мецъ ннешнего рог-г году выдат. Црь Гедрь смялуися.

И против сеі челобитної выписано.

В оруженой полате в росходной киге инешняго рог году кормовые денежные дачи написано живописцу греку апостолу юреву дано великой Гсдря денежного корму сентября зъ й г числа июня по й е число по три рубли на мсцъ. А нне великому Гсдрю бьет челом апостоль юрьевъ чтоб великий Гсдрь ево пожаловал для ево бъдности велъл ему на июн мсцъ кормовые денгі выдать а дъл никакихъ нът.

рог г июня въ а де околничеі и оруженничеі Богдан Матвѣеввчь Хитрово да столник аеонасеі Івановичь Нестеров приказал ему дат Гсдрво жаловане кормовые денги в тѣ мсцы в которые будет у дѣда а на гулящие не

дават.

Оп. 34. № 954. 174 г. Октября въ 11 ден. Куплено въ Оруженную полату к знамени оруженому два золотника шолку да кулекъ куплен греку апостолу на краски.

174 г. № 170. Црю Гедрю і великому кнзю Алехѣю Михаиловичю всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержцу бьет челом холопъ твоі иноземецъ оружеіноі полаты живописепъ апостолко юревъ работаю я холоп твоі тебѣ великому-Гедрю безпрестанно по вся дни і в воскресные дни і въ Гедрь подыцкие празники ден и ноч пят мѣцовъ а твоего великого Гедрва жалованя деоежного корму не дано мнѣ холопу твому ни единоі денги а работаю не волею а что работал я тебѣ великому Гедрю в тѣ мѣсецы и тому роспись под сею челобитною. Млердыи Гедрь цръ і великиі кнзь Алеҳѣи Михаиловичь всеа великия и малыя и бѣлыя росиі самодержець пожалуі меня холопа своего вели Гедрь мнѣ ва тое мою работу свое великого Гедря жаловане денежноі кормъ на тѣ пят мѣсецовъ выдать чтоб мнѣ бѣдному холопу твоему будучи у твоево Гедрва дѣла не померет голодною смертию. Прь Гедрь смилуцоя.

Роспис гдъ что иконного дъла и стънного писалъ.

В новодвчь в мнстры в трапезъ писал девят икон мъстных да на стенъ писал травы и птицы і ндли.

У великого Гедря в саду писал ві двери да д столба с ндль.

В успенском болшом соборъ писал киоть что стоит Бдца да д древа болших да д жельза болших д дни.

У Троцы на рву василя блженнаго писал двои двери да д окошка да починивал в киота в ндли.

Гедрю Црвчю написал м листов на бумаге алезандрійскої древа и люди и звъри и птицы г ндли

В столової полат'в писал решетку ндлю.

У благовъщеня в соборъ в паперти писал двери д дни.

В соборъ у ржства что у великого Гедря на съняхъ золотил г орла

В саду у црвча писал д двери ндлю.

Писал в орла что посланы в астрахан є денъ. У Благовъщения на арбать в цркви починивал єї вкон в ндли.

Вызмайлов'в на івановскої пустощи въ цркви написал кі киотов с подзорами да г тябла новых да починивал над црскими дверми сънь на золотъ

I всего по сеі росписи кг ндли є ден а доведетца ему Апостолу против указу великог Годря кормовых денег на та ндли дать опрочь воскресных днеі по гривне на день итого да рублев і алтын і в то число дано ему Апостолу кс алтын д де. А к тому додат гі рублев сі алтын д де.

Дат денги и записат в росход.

Ha οδοροπη: 'Αποστολον γεωργιον τα... τρηα ρουπλια ε... πο αλτυνα η ρουχου πολαζηλ.

Печатается по распоряженію Императогокаго Московскаго Археологическаго Общества, на основаніи § 56 его Устава.

Предстдатель Графиня Уварова.

90-315140

